

Brugsanvisning

deconex® INSTRUMENT PLUS

Rengøringskemikalie med desinficerende effekt til medicinsk udstyr

Til manuel forrengøring/rengøring og desinfektion af oparbejdningsegnet, medicinsk udstyr og endelig desinfektion af ikke-kritisk medicinsk udstyr



Anvendelsesområde

deconex® INSTRUMENT PLUS anvendes fortyndet til manuel forrengøring og desinfektion af oparbejdningsegnet, termostabil og termolabilt invasivt og ikke-invasivt medicinsk udstyr og tilbehør i et dyk- eller ultralydsbad. Der kan bl.a. oparbejdes kirurgiske instrumenter, instrumenter til minimalt invasiv kirurgi (MIS) (inkl. Da Vinci-instrumenter), tandlægeinstrumenter og fleksible endoskoper.

deconex® INSTRUMENT PLUS kan også anvendes til manuel slutdesinfektion af ikke-invasivt, medicinsk udstyr.

Egenskaber

deconex® INSTRUMENT PLUS kombinerer rengøring og desinfektion til manuel oparbejdning af medicinske instrumenter og har følgende egenskaber:

- Fremragende rengøringsydelse, selv ved koaguleret blod (fibrin) takket være den særlige, enzymatiske formulering
- Beskyttelse af personale og arbejdsmiljø
- Virkningsspektrum: bakteriedræbende, levurocidal, begrænset virucid
- God materialeforenelighed gør det muligt at anvende produktet til behandling af et bredt udvalg af medicinsk udstyr, herunder fleksible endoskoper
- Behagelig duft

Desinfektionseffektivitet

Aktivitetsspektrum og metode	Koncentration	Kontaktid
Bakteriedræbende (EN 13727, EN 14561)	0.5%	5 min
Gærsvampedræbende (EN 13624, EN 14562)	0.5% 1%	15 min 5 min
Aktivt mod omsluttede vira		
Suspensionstest (EN 14476)	1%	5 min
Kimbærertest (EN 17111)	1.5% 2%	30 min 15 min

Testen blev udført med vand af standardiseret hårdhed (30 °fH eller 16.9 °dH / 300 ppm) og høj belastning.

Anvendelse og dosering

Den mest effektive dosering af deconex® INSTRUMENT PLUS afhænger af forskellige faktorer, f.eks. både type og mængde af tilsmudsning.

deconex® INSTRUMENT PLUS anvendes fortyndet med vand fra vandhanen, blødt eller demineraliseret vand ved rumtemperatur. Minimumkoncentrationen og kontakttiden skal tilpasses rengøringskravene. Se det relevante afsnit i dette dokument vedrørende desinfektionseffektivitet. Sørg om muligt for, at instrumenterne nedsænkes adskilt og gøres helt våde.

Væskebadsmetode:

Børst om nødvendigt efter den påkrævede kontaktid.

Ultralydsbad:

Lad instrumenterne ligge i badet efter eksponeringstiden, til den påkrævede kontaktid er nået.

deconex® INSTRUMENT PLUS

Indholdet skal skylles tilstrækkeligt; det sidste skylletrin skal helst udføres med demineraliseret vand, men det er tilstrækkeligt med vand af den bedste kvalitet, der er til rådighed.

Slutdesinfektion: Brug kun på rengjorte instrumenter og i en frisk opløsning. Skyl indholdet med demineraliseret, bakteriefrit vand med lavt kimindhold.

En brugt deconex® INSTRUMENT PLUS-opløsning skal udskiftes dagligt. En synligt forurenede anvendelsesopløsning skal straks bortskaffes og udskiftes.

deconex® INSTRUMENT PLUS kan anvendes i doseringsenheder. Der skal udvises forsigtighed, så mikrobiologisk kontaminering undgås.

Produkter, der indeholder aldehyd, bør ikke anvendes før og efter oparbejdning med deconex® INSTRUMENT PLUS.

Materialeforenelighed

deconex® INSTRUMENT PLUS er velegnet til rustfrit stål, (anodiseret) aluminium, titanium, ikke-jernholdige metaller, polyamid (PA), polyethylen (PE), polyvinylklorid (PCV), polyoxymethylen (POM), polyetherimid (PEI), polyphenylsulfon (PPSU), polyetheretheretherketon (PEEK), polytetrafluorethylen (PTFE).

Akrylglas (PMMA) og polysulfon (PSU) kan være uforenelige.

Ikke egnet til polycarbonat (PC).

For andre følsomme materialer kan det være nødvendigt at udføre forenelighedstests. Kontakt om nødvendigt den lokale forhandler af deconex®-produkter eller Borer Chemie AG.

Kemisk-fysiske data

pH-værdi 1 % opløsning	
i demineraliseret vand	ca. 8.3
i rent vand ¹⁾	ca. 7.7
Koncentratdensitet	1.0 g/mL
Koncentratets udseende	klar, blå

¹⁾ målt i rent vand ved 25 - 28 °fH / 14 - 16 °dH / 250 - 280 ppm CaCO₃

Indholdsstoffer

100 g deconex® INSTRUMENT PLUS indeholder:
11.2 g N,N-didecyl-N-metyl-poly(oxyethyl)ammoniumpropionat
11.7 g N-(3-aminopropyl)-N-dodecylpropan-1.3-diamin

Hjælpestoffer:

Enzymer (protease), overfladeaktive stoffer, parfume, farvestoffer

Bemærk

Må ikke anvendes til slutdesinfektion af invasivt, medicinsk udstyr. ▪ Bland ikke med andre produkter. ▪ Kontakt den lokale forhandler af deconex®-produkter eller Borer Chemie AG før du ændrer brugskemikalier. ▪ Produktet er kun beregnet til engangsbrug, ikke til genbrug. ▪ De juridiske og standardrelaterede krav til medicinsk udstyr skal overholdes. ▪ Kun til professionel brug. ▪ Overhold oparbejdningsvejledningen for det medicinske udstyr, der skal behandles, og brugsanvisningen for eventuelt udstyr, der anvendes til oparbejdning.

Hvis der opstår en alvorlig hændelse med dette produkt, skal den indberettes til producenten og den ansvarlige myndighed.



deconex® INSTRUMENT PLUS

Sikkerhedsanvisninger og bortskaffelse

Oplysninger vedrørende sikkerhed på arbejdspladsen og korrekt bortskaffelse af det ubrugte produkt fremgår af sikkerhedsdatabladet.

Ved bortskaffelse af tomme beholdere og brugt opløsning skal de lokale forskrifter for spild og spildevand overholdes.

Beholdere, forseglinger og mærkater er fremstillet af genanvendelig polyetylen.

Opbevaring og transport

Opbevar produktet ved temperaturer på mellem 5 og 25 °C.

CE-mærkning

deconex® INSTRUMENT PLUS opfylder kravene til medicinaludstyr i henhold til direktiv 93/42/EØF.

Tilgængelighed

Kontakt om nødvendigt den lokale forhandler af deconex®-produkter vedrørende tilgængelige beholderstørrelser.

Distributør / importør:

Producent:

Borer Chemie AG

Gewerbestrasse 13, 4528 Zuchwil / Switzerland

Tel +41 32 686 56 00 Fax +41 32 686 56 90

office@borer.ch, www.borer.ch



advanced cleaning solutions